



联合国
经济及社会理事会



Distr.
GENERAL

E/CN.4/1983/54
25 February 1983
CHINESE
ORIGINAL: FRENCH

人权委员会
第三十九届会议
议程项目 12

在世界任何地区、特别是在殖民地和其他未独立国家
和领土上人权和基本自由遭受侵犯的问题

1983年2月7日，越南社会主义共和国驻联合国日内瓦办事处
常设代表给人权委员会第三十九届会议主席的信

谨向您递交下列文件，供您参考：

1. “老挝、柬埔寨和越南首脑会议的声明”。
2. “关于越南军队驻扎柬埔寨的声明”。

谨请将这两份文件作为人权委员会第三十九届会议的正式文件分发。

常设代表

Nguyen Thuong

(签字)

附 件

老挝、柬埔寨和越南首脑会议的声明

老挝人民民主共和国、柬埔寨人民共和国和越南社会主义共和国的高级代表于1983年2月22、23日在永珍举行了会议，就三国的形势和国际局势交换了意见。他们审议了在三国之间建立社会主义，保卫其祖国任务中的各个领域加强团结与进行合作的各种方法。

一、

老挝、柬埔寨和越南人民历代和睦相处，三国通过争生存、求发展的斗争不断加强其友好关系。

在历史过程中，殖民主义、军国主义、扩张主义势力对三国的内政进行干预，对它们进行侵略。

昨日的侵略者同今日的侵略者一样，总是把这三个国家视为进行其侵略一个地区，利用其中一国作为夺取另两国的跳板，在它们之间进行分化，以达到其统治的目的。

三国人民的斗争史、特别是在胡志明主席将马克思列宁主义的真理带到印度支那革命以及建立了印度支那共产党，从而建立了老挝人民革命党、柬埔寨人民革命党、越南共产党以来，说明了三国人民的团结和军事联盟是三国革命发展的规律，是击败所有敌人，是夺回目前各国所享有的自由独立的根本要素。只要他们的团结受到破坏，各国的独立就受到了威胁。北京统治圈反动派的走狗波尔布特叛徒集团将柬埔寨人民陷于灭绝种族和扩张主义、反动干预的统治之中，摧毁了柬埔寨革命，严重打击三国人民间的团结，对老挝和越南的独立与安全造成严重威胁。

三国人民在其真正的革命党的领导下，以其鲜血恢复和加强了他们不可缺的团结，并齐心协力地根据社会主义道路在各国进行建国的工作，以保卫祖国，为各国人民争取和平、民族革命、民主和社会进展的共同斗争作出贡献。

二、

目前中国扩张主义和霸权主义者正与美国帝国主义和其他反动派势力勾结对三

国不断进行侵略与并吞的活动，同时利用这三国作为其对整个东南亚进行扩张的跳板，对老挝、柬埔寨和越南革命各个领域进行破坏。

面对这种局势及新任务，印支三国人民必须在各个领域加强团结与合作。本着这种精神，三方保证：

1. 团结、合作，互相协助建设和保卫其国家，以在不损及他国的情况下，对东南亚和世界的和平与安定，作出贡献；

2. 根据马列主义和社会主义的国际主义加强其团结与合作。有关三国间关系的一切问题均应在相互尊重独立、主权和领土完整、不干预内政的基础上，本着互相谅解的精神、尊重各国的合法和合理利益、并在充分考虑到各方的情况下，通过谈判加以解决；

3. 扩展双方或三方的长期合作，并基于平等、互利的友好、友爱、自由意志精神，在各方面互相协助；

4. 加强三国人民间的团结，对敌人的离间、大国所表现的沙文主义和狭隘的民族主义进行战斗，继续对三国人民灌输他们之间的传统友谊和特殊关系，反对一切可能破坏这种关系的行为。

上述关于印度支那三国人民间关系的原则不但符合三国人民的利益，与其团结、友好的长期传统相符，而且完全符合关于印度支那的国际协定的精神，联合国宪章的原则以及不结盟国家运动的原则。

根据上述基本原则，三方议定如下：

1. 老挝、柬埔寨、越南首脑会议经三国高级官员磋商后，通过其外交部长会议召开。

2. 老挝、柬埔寨、越南外交部长会议在首脑会议休会期间每年应召开两次会议，以解决一切有关三国关系的问题。

3. 各国应设立经济合作委员会，以便促进三国间的合作，协调经济发展计划。这三个委员会每年应召开两次会议。

4. 若情况容许，三国应在经济、文化、科学、技术、运动、体育等特别部门设立合作委员会。

5. 本声明中的任何规定均不得损及任一国家所签订的双边或多边条约和协定。

三、

印支三国友谊深厚、团结一致、各领域的合作密切，同苏联和社会主义国家团结一致、各方面的合作密切，同不结盟国家和世界和平与进步势力团结一致，经历了最严厉、最惨痛的考验，取得了诸如当前的、光辉的胜利，对当代斗争的共同目标，即和平、民族独立、民主和社会主义作出了积极贡献。

印支三国人民经历了30年以上的全面战争，目前最强烈的要求不外是能够安定过日子，以建立家园，取得福祉。他们同社会主义国家、不结盟国家和世界爱好和平与进步的人民在一起，坚决为保卫与加强和平、反对军备竞赛，支持裁军和缓和而奋斗。他们对苏联和社会主义国家的和平倡议、特别是1983年一月召开的华沙条约缔约国政治协商委员会会议所提出的建议热烈表示赞同和无保留的支持。

印支三国的任务将是：同苏联和其他社会主义国家在各个领域进行合作，对以苏联为首的社会主义社会的加强作出贡献，支持亚非拉人民的解放运动和民族独立运动，工人运动和寻求较佳生活、民主权利的工人运动，以及支持寻求和平的人民的斗争。它们决心加强同不结盟国家的合作，以便反抗帝国主义、殖民地主义、新殖民地主义、霸权主义、种族主义、犹太复国主义和种族隔离，建立一个公平而平等的新的国际经济秩序。它们热烈欢呼1983年3月将在新德里召开的不结盟国家第七届首脑会议，并深信会议的胜利召开将对全世界人民争取和平、民族独立和社会进步的共同斗争，作出贡献。

印支三国愿根据和平共存的原则与其邻邦及其他政治、经济制度不同的国家建立睦邻关系。

印支三国人民与中国人民有着长期的友好传统，仍然非常尊重他们。中国人民同印支三国人民在其革命事业的战斗中互相帮助，这是一个不可否认的历史事实。目前存在于老挝人民民主共和国人民、柬埔寨人民共和国人民、越南社会主义共和国人民与中华人民共和国人民之间的不正常关系并不是由印支三国所造成的。印支三国受其一贯政策的激励将为着三国人民和中国人民的利益，本着和平共存的原

则不遗余力地同中华人民共和国人民重建正常关系。

老挝人民民主共和国、柬埔寨人民共和国和越南社会主义共和国与东盟国家的关系过去几年尽管受到国际反动派的干扰破坏，但三国仍然坚持执行和平、友好的睦邻关系的政策。事实表明，印支国家与东盟国家间的友谊与合作是保证东南亚和平稳定的一个重要因素。这两组国家间的一切争端均应本着善邻关系、和平共存、合作、友好的精神，通过谈判加以解决。三国必须团结在一起，反抗外来的干预和分裂活动，不容许外国利用一国的领土来吞占另一国的领土；三国应团结在一起将东南亚建立一个和平、安定与合作的区域。

老挝人民民主共和国、柬埔寨人民共和国和越南社会主义共和国极为珍重与美国人民的友谊，它们希望根据尊重独立、主权、领土完整和不干预任何国家内政的原则，同美利坚合众国建立正常关系。

印度支那人民诚心感谢社会主义兄弟国家、不结盟国家、国际组织和五洲四海的友好人士对其正义事业所提供的支持和宝贵的援助。他们深信今后这种支持和援助将会进一步增加。

印度支那三国人民的正义事业尽管遭遇困难和难局的干扰，但却有所加强，并日益大放光明。三国人民高举和平与友谊的旗帜，加强团结，同当前的三支革命潮流势力在一起，一定能克服一切难题，经得起一切考验，在建设和保卫其家园方面，取得新胜利，更多的胜利，从而为争取东南亚和全世界的和平、民族独立、民主、社会进步，作出有价值的贡献。

1983年2月23日，永珍

关于越南志愿军驻扎柬埔寨的声明

印支三国在其争取独立、自由的长期斗争中，一向是同舟共济的，互相支援的；它们并肩作战，抵抗共同敌人。越南志愿军曾二度与柬埔寨人民武装部队在该国并肩同法国殖民主义者和美国帝国主义者作战，并在挡住后者的侵略后撤回。

1975年，美国帝国主义者在印度支那被击败之后，北京统治集团反动派公然执行一种敌对印支三国的政策：利用波尔布特集团对柬埔寨人民进行灭绝种族，攻击越南，破坏老挝的独立与安全，企图并吞印支三邦，把它们作为向东南亚扩张的跳板。越南志愿军本着柬埔寨人民与越南人民之间的军事团结传统和革命武装部队间的军事团结传统，并执行其神圣的自卫权，同时应解救柬埔寨民族联合阵线的要求，再度参加柬埔寨人民和革命武装部队的战斗，以便推翻波尔布特灭绝种族政权，挫败中国的阴谋企图。

在推翻波尔布特集团之后，北京统治集团反动派，同帝国主义和其他反动势力串通，继续执行其敌对印支三国的政策。它们在1979年对越南发动侵略战争，利用泰国领土，作为维持波尔布特残余部队和柬埔寨反动派的避难地，继续向他们提供武器，助长他们进行破坏柬埔寨人民重见天日的渗透、破坏和颠覆活动。他们一贯采取挑拨的方式，制造柬泰边境、老挝泰国边境、中越边境的紧张局势，对印支三国进行各种形式的破坏战争，破坏东南亚的和平与安全。

鉴于上述情况，柬埔寨人民共和国政府根据其于越南在1979年2月签订的和平、友好与合作条约，要求越南志愿军留驻柬埔寨，以履行其国际主义义务，协助柬埔寨人民及其武装部队重建及保卫其祖国，反抗北京统治集团反动派和其他反动势力的干预。越南志愿军驻扎柬埔寨不但符合柬埔寨人民利益及其热切期望的，而且完全符合不结盟国家运动的原则以及《联合国宪章》关于各国为了自卫可以互相帮助的权利。

过去，越南志愿军同柬埔寨部队、老挝部队并肩作战，挡住了殖民主义者和帝国主义者对越南三邦所进行的侵略战争，从而根除了威胁东南亚人民的和平与安全的根源。越南志愿军最近三度进驻柬埔寨。这项行动是完全根据两国人民必须表示团结，并在遭遇外国干预和侵略时须互相声援所采取的。越南志愿军是应

柬埔寨人民的要求留驻该国的，并将应其要求撤离。

越南志愿军进驻柬埔寨的过去四年中，曾协助该国挫败了北京统治圈反动派同美帝国主义和其他反动势力所串通进行的花招。柬埔寨人民凭其智力、勇气和创造力，在短期内即在重建和保卫其祖国的工作上取得了重大成果。柬埔寨武装部队稳步扩展。柬埔寨人民共和国和越南社会主义共和国决心加强两国间的团结与合作，以便对保卫印支三国的和平与安全的工作，作出贡献。

柬埔寨人民共和国政府和越南社会主义共和国政府根据它们对越志愿军驻扎柬埔寨所采取的一致立场，并在考虑到当前局势的情况下，议定如下：

1. 驻扎柬埔寨所有越南志愿军将在下列情况撤出：北京统治集团反动派和其他反动势力的威胁业已完全消除、不再利用泰国领土来攻击柬埔寨人民共和国、不再支持波尔布特集团和其他柬埔寨反动派，而且柬埔寨的和平与安全、特别是泰柬边境的安全与和平受到保障。

2. 每一年，从柬埔寨撤出一些越军志愿军的决定将在充分考虑到柬埔寨的安全的情况下作出。

3. 若干部队在1982年撤出后，1983年将再撤出若干部队。

4. 如果有人利用越南志愿军从柬埔寨的撤出来破坏柬埔寨的和平与安全，柬埔寨人民共和国政府将根据它与越南社会主义共和国政府签订的和平、友好与合作条约，同越南进行磋商。

柬埔寨人民永远不会忘记越南志愿军官兵的服务，他们本着国际主义的精神，不怕流血，协助柬埔寨人民抵抗外国反动势力及其走狗——波尔布特灭绝种族政权和其他柬埔寨反动派的干预，从而创造了复兴和重建柬埔寨的有利条件。

老挝人民民主共和国高度赞赏并热烈赞同柬埔寨人民共和国和越南社会主义共和国的上述决定，认为这些决定证明了好意，进一步对印支三国的和平与安全、东南亚的和平与安定，作出重大的贡献。

柬埔寨人民共和国重申有决心将柬埔寨建设为一个独立、和平的不结盟国家。它再度宣布，波尔布特集团的柬埔寨人、其他反动柬埔寨人或直接、间接同他们串通反对柬埔寨人民复兴的柬埔寨人、为北京统治集团反动派和其他国际反动势力的

霸权意图服务的柬埔寨人，如果唾弃波尔布特集团和其他柬埔寨反动派，停止同他们串通并遵守《柬埔寨人民共和国宪法》的话，将可充分享有公民权、包括《宪法》所规定的自由选举中的选举权和被选举权。在柬埔寨举行自由选举时，将邀请外国人督选。

老挝人民民主共和国和越南社会主义共和国对柬埔寨上述明智政策，表示高度赞赏。

老挝人民民主共和国、柬埔寨人民共和国和越南社会主义共和国决心执行其与邻国和其他各国的和平、友好与合作政策。三国本着这种精神重申下列建议：它们愿与中国和东盟国家缔订不侵犯条约，根据和平互存原则同它们建立正常关系，举行有关东南亚问题国际会议，解决该地区的和平与安定问题。

老挝、柬埔寨和越南深信，通过有关各方的努力，30年动荡不安的东南亚将可变成一个和平、安定、友好和合作的地区：没有任何外国军事基地和外国武装部队，不受外来干预。这完全是符合东南亚人民和全世界各国人民的利益和期望的。

1983年2月23日，永珍

✕ ✕ ✕ ✕ ✕